

Из архивных фондов

Переписная книга Псково-Печерского монастыря 1652 г.*

[л. 132] Понагея четвероугольная золотая | спреди скань в серединѣ образъ | Спсовъ рѣзнои обнизанъ жемчю|жкомъ по краем и в главе камешки | простые

Крсть золот наведен чернью на спях** | четыре жемчюжины в главе | камень яхонть червчатъ | вѣсу в нем девять золотниковъ

Крсть золотъ съ финифтомъ | на немъ три камешки на забои|ках четырь жемчюжины

Крсть золотъ невеликъ с финифто|мъ и з жемчюжки дача кнзь Ивана [л. 132 об.] Шаховского

Крсть золотъ невеликъ наве|день чернью дача кнзь Никиты | Гагарина

Крсть аспидной вишневои по концомъ | обложен серебром глава серебряная на перевивках четыре жемчюжины | больших а на забоиках двѣ маленьких

Крсть ентарной обложен серебром спреди скань | созади закрѣпа мѣдная

Десять крстов аспидных | невеликих разныхъ цветов | з жемчюжки и без жемчю|л. 133|жковъ

Да серез в казнѣ

Серги яхонты лазоревы в золо|тѣ обнизано жемчюжкомъ вы|споди по пяти жемчюжинокъ скатные | данье гсдрское

Серги яхонты на серебрян з жемчюги не|велики

Серешка одна съ яхонтом невелика з жем|чюжки

Подготовка текста к публикации Н.Д. Сидоренской

* Продолжение. Начало в № 4-6, 8, 10-11 за 1996-1999 гг.

** Так в ркп.

Серги яхонты лазоревы на серебрян | з жемчюги другие серги бечета | на серебря з жемчюги дача обои [л. 133 об.] Трофима Ногина

Серги бѣчета на серебрян з жемчюги

Серешки жемчюжные на серебрян

Пятеры серги серовики на серебрян | да серга одна

Четверы серги фотисы на серебрян|р з жемчюжки

Трой серги вареники на серебрян | з жемчюжки

Серешки бѣчета случные невелики | одна с пяткою на серебрян з жем|л.134|чюжки

Пятеры серги сердолики на серебрян | з жемчюжки да серга одна

Четверы серги червцы болшие на серебрян | з жемчюжки

Двои серги червцы середние на серебрян | з жемчюжки

Серги двоенки камене червцы сердо|лики на серебрян жемчюги

Двенатцатеры серешки невеликие | камешки у нихъ разные на серебрян|ре з жемчюжки и без жемчюжковъ | а одна ссыпалася

[л. 134 об. | Серги кошелки жемчюжные с камешки|ки взмазни

Осмеры серги лапки с камешки | простыми и з жемчюжки

Кошелки жемчюжные мелково жем|чюжку женские взяты за впись

Серешки одиночки с камешки бѣчета|обычные

Трой серги двоичатки камешки | червцы и красные

Двои серги одиночки с камешки | красные

| л. 135 | Камешокъ винюса да две бирюзы | мѣлкие

Да звестьки с камешки дача подя|чево с Москвы

Сто шестьдесятъ крстовъ | серебряныхъ волячныхъ

Да при архимарите Митрофанѣ прибыло волячныхъ же сто девяносто | семь крстовъ

Всего старыхъ с прибылыми три|ста пятьдесятъ семь крстовъ

Да чепъ серебряная на ней | семь крстовъ а весу во всехъ | л. 135 об. | крстахъ и в чепочкѣ полосма фунта | и тѣ все крсты запечатаны | в мѣшечкѣ и положены в большую казну

Да пять крстовъ аспидныхъ

Да осмьнатцать золотыхъ | прикладныхъ

Венчикъ серебряной на подзорѣ | с финифтомъ

Крсть синолоинои да два образа синолоиные в серебрянѣ на одномъ | празники на другомъ Георгии

Звезда с риз чеканная с сканю а в ней | в серединѣ хрусталь а под | л. 136 | хрустальемъ Еммануил да около чепочкѣ взмазенка да камень | большой винюса да две бирюзы

Да при архимарите ж Митрофанѣ | в прибыли двоичатокъ и один|ковъ с червцы и с сердолики | двенадцатеры серги да лапки | да серешки двоичатки съ яхон|тики да з бѣчоткой да серешки | одинки з бѣчоткою да кошелки | жемчужные

Крсть золочен с финифты на немъ Спсовъ | образ да на забоикахъ три жемчюжины

Три запоны серебряные | золочены на одной под хруста|л. 136 об. |лемъ крсть да два камешки | простые а в главѣ Спсовъ нерукотворенный образ а другая | сканная невелика а в ней взмазен а третья немѣцкое дѣло | с лепестками

Чепочкѣ чепочки серебряные колчатые образные весу в нихъ | полфунта тридцать шесть | золотниковъ

Двенадцать пугвиць серебряныхъ тощихъ бѣлыхъ

Девять пугвиць серебряныхъ тощихъ бѣлыхъ сканныхъ

| л. 137 | Чепочкѣ чепочки серебряныхъ | малыхъ образныхъ вѣсу в нихъ | осмьнатцать золотниковъ

Да в казнѣ же платя

Спорокъ ш шубы бархатъ зеленъ

Терликъ бархатъ золотной петелчатой по черленой земли ветхъ | нашивка на немъ пугвицы бѣлого | шолку рукавовъ и полы лѣвые нѣтъ | ветхъ

Девять аршинъ камки желтые | кармазинъ

| л. 137 об. | Два ковра один бѣлый а другой темнозеленъ

Осмьнатцать скатертей | браныхъ да двѣ скатерти шитыхъ | чепыре скатерти усскихъ | дание бѣжные памяти | гедри црцы и великие кнги | Евдокеи Лукьяновны

Кавтан бѣлый камчатъ ветчанъ | безнашивокъ подкладка крашенинная

Девять цевокъ серебра пряденого

Круживцо женские шапки | л. 138 | на немъ мелкой жемчужокъ ветчано

Платно золотное кизылбаишское | по серебряной земли с травами | а на немъ тканые люди завяски | гвоздичной шолкъ з золотомъ | подкладка киндяк алой полиняль | дача Алексѣя Татишова | и то платно продано сну ево Алексѣеву Петру

Платно бархатъ червчатъ | з золотомъ ветчаной завяски | шолкъ лазоревъ | с серебромъ

| л. 138 об. | Бархату золотного шесть аршин

Да вишневого бархату ж шесть аршин

Отласу черного травчатого | семьнатцатъ аршинъ

Косякъ миткалеи

Да другой косякъ бархатели | цветной полосатой

Да в казне же судов оловяныхъ | и мѣдныхъ болшихъ и середнихъ

Осмьнатцатъ блюдов болшихъ | оловяныхъ | л. 139 | Двадцатъ шесть блюдов середнихъ | оловяныхъ

Девятнадцать торелокъ оловяныхъ болшихъ

Пятнадцать сковородокъ мѣдныхъ | бѣлыхъ и луженыхъ середнихъ | и невеликихъ

Двои сутки столовые оловяные | без
солонокъ
Двѣ перечницы особые оловяные
Двѣ солонки оловяных
Четырѣ оловяники невелики
Девятнадцать кружекъ оловяных |
болших и середних и малых
|л. 139 об.| Да двѣ кружки болшия с
носками | оловяные же
Да оловяникъ на поддонѣ на вы|соком
Да судки винныя бруски три склад|
ныхъ а четвертой особою
Осмь оловяниковъ немецкого | дѣла
Иготъ мѣдная невелика
Кружечка оловяная плоская
Десятъ яндовокъ мѣдныхъ с носками
Семь тазиковъ мѣдныхъ малых
|л. 140| Четырѣ чашки булатныя и
мед|ныя
Четырѣ котлика мѣдныхъ
Ковшъ мѣдной
Три вѣка поваренныя мѣдныя
Да вѣко мѣдное лужено в чемъ | ледь
держать
Да в казне же сундукъ | с Верхоостров-
скою црковною | казною
А в сундукѣ бжия млсрдия | образовъ
Образъ Успение прчстыя Бдцы |л. 140
об.| обложенъ серебромъ басмы
Образъ Воскресение Хрстово обло-
женъ | серебромъ
Образъ трехъ свтлеи обложенъ серебромъ
Образъ воплощение Прчстыя Бдцы | со
свтыми икона рѣз на кости обложена сереб-
ромъ сканю с камешки | и з жемчюшки а у неи
чепь серебряная
Понагея серебряная сканная | в
серединѣ камень хрусталъ | с камешки да двѣ
про|нски серебряныя
Понагея малая в середине |л. 141| с
лапочки серебряными
Три гривны с камешки и с раковины
Гривна витая
Двои колтки серебряныя золочены
Еуглие напрстольное без окладу | ап-
ракос
Еуглие толковое печати литовские
Книга Апстль писмяною в дестъ
Два охтай одинъ печатной | а другою
писмяною в дестъ

Ризы постыныя зенденъ багрова оплече
отласъ лазоревъ
|л. 141 об. | Стихаръ подризной по-
лотняной оплече крашенинное
Патрахилъ да поручи бархатъ | золот-
ной ветчаныя
Десятъ ширинокъ шиты шолкомъ | и
золотомъ все ветчаны
Три полотенца шиты шолкомъ и на|ки-
шены
Три оловяника болшихъ | да оловяникъ
маленкой
Стопа оловяная
Да кружка маленкая
Семь солонокъ оловяныхъ
|л. 142| Три чарки оловяныхъ кутеиныхъ
Да росольникъ оловяной
Братина мѣдная тритцатъ блюдъ | оло-
вяныхъ две торелки оловяныя жъ
Достоканъ оловяной три чаши | мѣдныхъ
квасовыхъ
Подсвѣшникъ оловяной
Да в прежнихъ переписныхъ книгахъ |
в сундукѣ отписано денегъ налицо | ар-
химариту Митрофану з братею шесть
ты|сячъ двѣстѣ семьдесятъ осемь рублевъ |
четырѣ алтна четырѣ денги
Да вновъ прибыло при архимарите
Митрофанѣ тысяча |л. 142 об.| дватцать
семь рублевъ восемь денегъ
Обоего мнстрьскихъ казенныхъ старыхъ
и новыхъ | доходовъ отдано кѣларю старцу
Гурью | налицо семь тысячь триста пет|нат-
цать рублевъ шесть алтнѣ
Да пятдесятъ три золотыхъ с четвертью
Да кабалъ на двѣстѣ на семьдесятъ | на
два рубли на дватцать пятъ | алтнѣ на
четырѣ денги
|л. 143| Да в ризницы ризъ
Ризы алтабасъ золотной оплече | кам-
ка лазорева кармазинъ | по оплечю всему и
около оплече|я крсты и дробницы серебря-
ныя | золочены паренымъ золотомъ | по все-
му оплечю низано жемчюгомъ а на
фелонѣ крстъ | низанъ жемчюгомъ а на томъ
| крстѣ в серединѣ камень | хрусталъ в зо-
лоте подкрашенъ | а под нимъ воплощение
прчстыя | Бдцы а около в томъ же серебре |
четыре камешки яхонты |л. 143 об.| лазоре-
вы да четыре жемчюжи|ны скатныхъ а на

том же крстѣ | четырьѣ алмазика да два | изумруды да по сторонамъ | яхонтъ да хрусталь да | две жемчужины болшихъ | на пододе звезда низано | жемчюгом а в неи восьмь плащей | серебряных золоченых да каме|нь червецъ да около подола | золото тъкано в кружки черленым | шолком а опушено двѣмя пояс|ки серебряными да двема | шолку черленово подклатка | дороги клетчатые

|л. 144| Ризы отласъ серебрян кружчатой по червчатой земли с травки зелеными | и рудожелтыми оплече низано жемчюгом по черному бархату | да на оплече Деисус на осми плащахъ и дробницах больших рѣ|зные золочены а в околе на | оплече по мѣстом дробницы | мелкие серебряные золочены | да девятна|тьцать камешков | розноличные в гнѣдах серебряных | крстъ назад и около крста низано | жемчюгом болшим звезда низана жемчюгом же | с камешки з бирюзы и со взмази подол|никъ алтабасъ золотной |л. 144 об.| по зеленой земли подложень | зенденю лазоревой

Ризы отласъ золотной | по червчатой земли кружчатой | оплече бархатъ таусинной | а на оплече дробницы серебряные золочены а около | дробницъ травы низаны жемчюж|комъ назад оплеча плащъ | круглой сканной обнизанъ | жемчюгомъ в серединѣ хрусталь да четырьѣ жемчюжи|ны да два червцы да би|рюза в гнѣзд а другои нѣтъ |л. 145| выпала да на оплече четырех жемчю|жинъ нѣтъ же да на фело|нѣ крстъ низан жемчюгомъ | на таусинном бархатѣ и около обни|зано жемчюгомъ мѣлкимъ | да восьмь дробницъ серебряных | золочены подолникъ шить | золотомъ и серебром а око|ло подолника два плетенки | серебряные подложены зенден|ю зеленою

Ризы отласъ серебрянъ | по нѣмъ травы золотные | оплече шито кругамъ |л. 145 об.| золотом и серебром петелчатое по | червчатому бархату крстъ на фело|нѣ низан жемчюгомъ мѣлкимъ | а около крста дробницы серебряные позолочены по краем | низано мелкимъ жемчюжкомъ | подолникъ камка кизылбашская | подложены киндяком зеленымъ | дача боярина Василья Ивано|вича Стрешнева

Ризы обярь золотная с травки по червчатой земли оплече | шито золотомъ и серебромъ | по бархату на фелонѣ крстъ |л. 146| серебрянъ позолочен рѣ|зной а на нем | пять камешковъ простые | да на подолѣ плащъ серебрян | золочен рѣ|зной с камешки подол|никъ отласъ зелень подл|жены киндякомъ лимоннымъ | дача боярина князя Михаила | Петровича Пронского

Ризы отласъ червчатъ золотной | оплече шито золотом и серебром | по бархату черному подолникъ шит золотом и шолки по черному | отласу подложены киндякомъ | зеленым дача Никиты Веляминова |л. 146 об.| во иноцех Никандра

Ризы отласъ серебрянъ кружчатой по лазоревой земли оплече | шито золотом и серебромъ | по бархату алому подолникъ | отласъ зелень подложены | крашениною зеленою дача князя | Ивана Шеховского

Ризы камка кизылбашская золотная по таусинной земли оплече | отласъ золотной по черленой земли | подолникъ тафта зелена подкладка | зенден лазорева дача Коробинныхъ

|л. 147| Ризы камка золотная по бѣлой | земли оплече бархатъ золотной | по червчатой земли подолникъ шит | золотом и серебром подложены | киндяком темнозеленымъ

Ризы отласъ серебрян круги лазо|ревые земли оплече шито зо|лотом и серебромъ круги по червча|тому бархату подолникъ отлас | червчатъ золотной подложены | бѣлым миткалемъ

Ризы отласъ серебрян круги травы | болшие золотные оплече |л. 147 об.| бархатъ червчатъ з золотом и сереб|ромъ подолникъ отласъ лазоревъ | золотной подложены крашениною | лазоревую дача Троицы Сергиева | мнстря кѣларя старца Алексан|дра Булатникова

Ризы отласъ червчатъ съ круги зо|лотыми а в кругех и около круговъ | шолки розные оплече шито петелча|тое золотом и серебромъ по червчатому | бархату подолникъ камочка двоели|чная подложены зенденю ла|зоревую

|л. 148| Ризы отласъ зелен золотной оплече | бархатъ цветной золотной по

дол|никъ *отлась* золотной по вишневои | земли подложены *зенденю* зеленою | ветхи

Ризы алтабас золотной ветхи | по алои земли оплечье *бархатъ* | червчатъ золотной петелчатои | подолникъ *шит* золотомъ и серебромъ по *отласу* червчатому | подложены *зенденю* лазоре|вою

Ризы двои алтабас серебрянь | ветхи гораздо оплечье *бархат* | л. 148 об. | червчатъ золотной петелчатои | крсть на фелонѣ *шит* был золотом | слова низаны жемчужком мелкимъ | подолникъ камка желта подложены полотном

Ризы *отлась* червчатъ оплечье | шито петелчато золотомъ | и серебром по цветному *бархату* подолникъ *отлась* таусинной подложены киндяком зеленымъ

Ризы камка лазорева оплечье | *бархатъ* червчатъ золотной подолникъ *бархатъ* цветной подложены | л. 149 | крашениною ветхи

Ризы камка кизылбашская двоелич|ная травки зелены по черленой | земли оплечье шито по *бархату* | зеленому золотом и серебром подолникъ *отлась* золотной по зеленой земли | подложены *зенденю* зеленою

Ризы дороги зелены оплечье *отлас* | золотной подолникъ камкосеинной подложены *зенденю* лазоревою ветхи |

Ризы *отлась* бѣла оплече *отлась* | серебрянь з золотом полонникъ | л. 149 об. | алы подложены миткалем

Ризы *обярь* зелена оплече шито | золотом и серебромъ по черному | *бархату* дача вдовы Марьи Му|сорской

Семеры ризы камки бѣлые оплеча | на нихъ розные из отлала* все

Ризы *тафта* бѣлая оплечье *отлас* | золотной цветной подолникъ кам|ка таусинная положены* полотном

Ризы миткалинные оплече *отлась* | л. 150 | золотной по багровой земли подолник | *бархатѣ* рудожелть | подложены полотном

Тринадцатеры ризы бя|зинные и полотняные оплеч|я на них *бархатные* розныхъ | цветовъ ветхи гораздо

Да *сверхъ* прежнихъ пе|реписныхъ книгъ про|писныхъ ризъ

Ризы камка двоеличная шол|къ червчатъ да рудожелть | оплече шито по черному | *бархату* и *назаде* крсть и звезда | л. 150 об. | шито золотом и серебром подолник | камочка зелена подложена | *зенденю* зеленою

Ризы камка кизылбашская | по глинной земли шито золотомъ и шолком зеленым | оплечье по черному *бархату* | шито золотом и серебромъ | опушены *отласомъ* червча|тым подложены *зенденю* | лазоревою подпушка *таф*|та желта

Ризы *обярь* зелена оплечье | шито золотом и серебром по червча|тому *бархату* подолникъ | л. 151 | камка червчата дача Баима Болтина

Ризы камка бѣла оплечье | по черному *бархату* шито золотомъ и серебром подолникъ | дороги червчатые подложены | крашениною дача околн|ичево Никифора Сергеевича | Собакина

Ризы камка бѣла *куф*|теръ | оплечье шито золотомъ и серебром по черленому *бархату* | подолникъ камочка двоелич|ная подложены миткалем | бѣлым

| л. 151 об. | Ризы камка кизылбашская золотная травчата по свет|лобагровой земли оплечье | *бархатъ* золотной червчат | по бѣлой земли подолникъ | дороги полосатые кушаи|чатые подложены краше|ниною темнозеленою дача | околн|ичево князя Василья | Петровича Львова

Ризы постъные

Ризы *бархатъ* чернь оплече | было *отлась* золотной по | лазоревою земли опушка | камка червчата на опушкѣ | л. 152 | поясок золотной подолникъ камка ла|зорева подложены киндякомъ цыниннымъ а ннѣ то оплече | положено на камчатые постъ|ные же ризы

Ризы *обяринные* лазоревы | оплечье *отлась* золтной* *узорчат* | опущен камкою лазоревою плетенек | серебро з золотом подолникъ | камкосеинной *узорчатъ* подложены крашениною

Ризы постъные камка та|усинная оплечье *отлась* | на золоте на черной земли подложе|ны крашениною подолникъ *тафта* | л. 152 об. | бѣлая

* Так в ркп

* Так в ркп

Ризы камка двоеличная шолкъ желть да таусинень | оплечье бархатъ на золотн пла|чены напреди тафтаи двоеличнои

Ризы отлас чернь з золотомъ | оплечье бархатъ червчат | золотной подолникъ камка | голубая подложены зенденю дымчатою ветхи гораздо

Ризы отласъ чернь цветной | кружки по ним з золотом оплече | у нихъ отласъ золотной по цынинной земли подложены |л. 153| зенденю дымчатою на фелонн крсть | низанъ жемчужкомъ

Ризы камка двоеличная шолкъ | бѣлои да таусинень оплечье | бархатъ венедицкои з золотом | и серебром подолникъ камка|сеинои зеленои земли двоеличнои | подложены зенденю черною

Ризы камка темновишневая | оплечье бархатъ золотной | по багровои земли около опушка | на червчатои земли поясокъ | и подолникъ камка лазорева | подложена зенденю лазоревою

|л. 153 об.| Ризы камкосея двоеличная | оплечье бархатъ полосатои | подолникъ камкасея узорчата

Ризы полубархатные по зеленои | земли узорчатые оплечье отлас | золотной по лазоревои земли | опушка камка багрова подолникъ дороги двоеличные подложены полотном

Ризы камкосеинные черны оплече | бархатъ узорчатъ багровъ | подолникъ камка двоеличная | подложены крашениною черною

Ризы камка черна оплече отлас |л. 154| золотной цвѣтної по черной земли | около оплеча шито золотом | подолникъ тафта лазорева | подложены зенденю лазоревою

Ризы постъные камка кизыл|башкая дача Иван можаи|тина с Москвы

Ризы камка черна мелкотравная оплече отласъ золотной по | лазоревои земли опушка камка | червчата на опушкн плетенекъ | золотной а снято то оплечье | з бархатныхъ съ черныхъ риз подолникъ | отласецъ травчатои

|л. 154 об.| Стихари подризные

Стихар камка лазорева оплече и подолникъ и зарукавье камкосея | цветная подложен крашениною | лазоревою ветхъ

Стихар дороги двоеличны|е шолкъ черлень да желть | оплечье камка дымчата двоелич|ная подолникъ дороги зелены | подложенъ зенденю темнозеле|ною

Стихар тафта лазорева | оплечье и подолникъ | дороги зеленые подложенъ |л. 155| зенденю дымчатою

Стихар дороги двоеличные | оплечье камка лазорева | подолникъ отлас золотной | подложен крашениною

Стихар дороги двоелич|ные таковы же оплече | и подолникъ камка вишнева | подложен крашениною

Стихар камка бѣла мел|котравная оплечье | и подолникъ камка багрова | подложен полотном ветхъ

|л. 155 об.| Стихаръ подризной дороги | сахарной цветъ оплечье | отласъ золотной цветной | нарукавье бархатъ зеленъ по чер|вчатои земли

Стихаръ подризной дороги | зелены оплечье камка | цветная двоеличная | лазорева и бѣла шита шолкомъ бѣлым и лазоревымъ | нарукавье тое жъ камки опушка дороги полосатые | шолькъ бѣлъ да червчат | покладка* зенденъ кирпичной | цвѣтъ подпушка киндяк | лазоревъ

|л. 156| Стихари постъные

Два стихари дороги двоелич|ные оплече на одномъ камка вишнева а подолникъ камкосеинои | а на другом оплечье и подолникъ | полосатои кушаичатые подложены крашениною

Патрахили

Патрахиль болшая шита золотом а по золоту низано жемчюгом | болшим и середнимъ и малымъ | а на патрахили семь пугвиць |л. 156 об.| золотыхъ да сто девяносто | плащиков уголчатыхъ | и круглыхъ серебряныхъ позолочены да одиннатцать кис|теи с ворворьки шолкъ черлен | з золотомъ и серебром и у того же | патрахиля мѣстамъ жемчюгъ | поосыпался

Патрахил бархат золотной по червчатои | и по зеленои земли а около шито | серебром а на неи десят пугвиць серебряныхъ золоченыхъ болшихъ з жемчю|ги да четырь крста низано жемчюгомъ болшим у в одново крста | жемчюгъ поосыпался под

* Так в ркп

нею де|вять бубенчиковъ серебра|л. 157|ных
золоченых с митькали и под|ложена кра-
шениною

Все потрахели шиты круш|ки золо-
томъ и серебромъ | по черному бархату у
водной | потрахели девятнадцать пуго|-
вокъ серебряныхъ круглых | а на другои
девять пугвиць | серебряныхъ сканых кисти
у во|бнихъ обычные обн потрахели
ветчаны

Патрахел бархат черлень золотной |
петелчатой около плетенки | золотные и се-
ребряные | а на немъ девять пугвиц |л. 157 об.|

серебряные золочены грановитые | кисти и
ворворки шолкъ з золо|томъ ветхъ

Патрахиль отлась золотной | по лазо-
ревой земли около | опушена отласом зеле-
нымъ | а на ней шестьна|ть пуг|говокъ се-
ребряныхъ | невелики кисти шолкъ | лазо-
рев з золотомъ

Патрахиль бархатъ та|усинной золот-
ной а на нем | двена|ть пугвиць | сереб-
ряныхъ болшихъ ветха | гораздо

ГАПО, ф.499, оп.1, ед. хр.113
(Продолжение следует)